Тропинка

детский христианский журнал

6
2013

Любовь Божия к нам открылась в том, что Бог послал в мир единородного Сына Своего... Если так возлюбил нас Бог, то и мы должны любить друг друга.

1 Ин. 4:9, 11

Петя, ты уже получил рождественский номер ТРОПИНКИ?

Да, получил. Но в журнале не только о Рождестве рассказывается...

Вот, посмотри: как любить врагов!

Да... Это, наверное, самое трудное – любить врагов.

Но этому можно научиться! А про носорога в этом номере почему-то нет рассказа...

Наверное, в следующем номере будет продолжение. Я сразу начал читать журнал с рассказа о том, как научиться самому трудному: любить тех, кто дерётся, дразнится, а то у меня это плохо получается...

А я начну учить рождественские стихотворения, чтобы рассказать в церкви на Рождество.

Рисовала Виктория ДУНАЕВА

Эдуард СКАЧКОВ

ЛЬЮТСЯ ЗВУКИ

Льются звуки прямо с неба,
Звуки радости святой:
В яслях бедных в Вифлееме
Нам родился Царь благой.

Преклонился там Иосиф.
У Марии светлый лик.
Только Ирод в злобе чёрной
Головой своей поник.

Жаждет мести и убийства
Дьявола слуга, палач.
Скоро в городе Давида
Матери поднимут плач.

Но спасёт Младенца ангел.
Он в Египте будет жить,
Чтоб исполнилось Писанье,
Чтоб спасенье совершить.

Из Египта по дорогам
К обетованной земле
Будет ехать в Галилею
Тот Младенец на осле.

Как Его, мой друг, ты встретишь?
Отнесёшься как к Христу?
Если с верою глубокой –
Приготовься к Рождеству!

А пока Он в Вифлееме,
На соломе, средь овец...
Совершилась эта тайна:
Возлюбил нас Бог Отец!

Любовь ЛАЗЬКО

РОЖДЕСТВО ИИСУСА

Рождество Иисуса Христа –
Это праздник для всей земли,
Это в небо открыты врата,
Это дар безграничной любви.

Это значит – спасение есть
И преграды разрушены все,
Со Христом можно встретиться здесь
И жить в Царстве Его на земле.

Это значит – любовь, радость, мир
Средь волнений, страданий, нужды.
Это – в сердце живёт Дух Святой,
И нет места для зла и вражды.

Рисовал Александр ВОЛОСЕНКО

Ольга САВЕНКОВА

ПОДСЛУШАННЫЙ РАЗГОВОР

Рисовала Лариса ГОРОШКО

Встретились как-то на одной полке несколько книг – и давай знакомиться. Первая книга, вся разукрашенная узорами, сказала, что её название – «Сказки». Вторая сообщила, что она – «Фантастика». Третья книга представилась как «Научный атеизм». Четвёртая же сказала, что она – «История». Пятой была «Библия».

Каждая из книг считала, что для людей она – самая важная и нужная, без неё никак не обойтись. И, чтобы доказать это, каждая из них рассказала, чем она полезна людям.

– Я учу жить не трудясь, – призналась первая книга. – Например, как найти клад, встретить волшебного волка или, как Емеля на печи, ездить куда захочется. Это так заманчиво – помечтать о волшебной палочке, по мановению которой можно сделать всё, что хочется! Разве я не свет миру?

– Я подобна Сказкам, – проговорила Фантастика. – И хотя я также рассказываю о том, чего не бывает, я даю возможность помечтать, что это может быть. Например, полетел человек с Земли со скоростью света в космос, провёл там несколько лет. Потом вернулся на Землю, а там уже несколько поколений сменилось! Заглянуть в будущее всегда интересно. Поэтому свет миру – это я!

– Чудеса я оставляю Сказкам, – усмехнулась История. – Во мне содержатся только факты – только то,

что было на самом деле. На моих страницах записаны все важные события из жизни многих поколений. Люди верят мне и часто обращаются к прошедшим датам и событиям. Поэтому я, бесспорно, свет миру!

Научный атеизм гордо заявил, что он доказывает, что Бога нет и Его выдумали люди. И добавил: он слыхал, мол, от знакомых книг, что людей ждёт светлое будущее, где от каждого будут требовать по его возможностям, а воздавать – по его потребностям, и лично он со всем этим согласен.

– Разве не это как раз нужно людям? – спросил он и подытожил: – Итак, свет миру – это я!

– Что же ты скажешь о себе? – спросили все хором Библию. – Что ты несёшь людям?

– Я рассказываю людям о Боге, – ответила она.

– О Боге?! – выдохнул Научный атеизм.

– Мы никогда не слышали о Боге, – сказала Фантастика. – Расскажи нам что-нибудь о Нём.

– Он такой, как книга, или такой, как человек? – спросили Сказки.

– Нет, Он не похож на нас, – ответила Библия. – Бог – это Дух, Он невидим.

– Если Он невидим, то как же узнали о Нём? – удивилась Фантастика.

– Люди слышали Его голос, видели посылаемых Им ангелов. А более 2000 лет назад на землю пришёл Его Сын.

– Сын тоже должен быть невидим, – логично заметил Научный атеизм.

– Для того чтобы общаться с людьми, Его Сын пришёл в этот мир, родившись, как человек, – объяснила Библия.

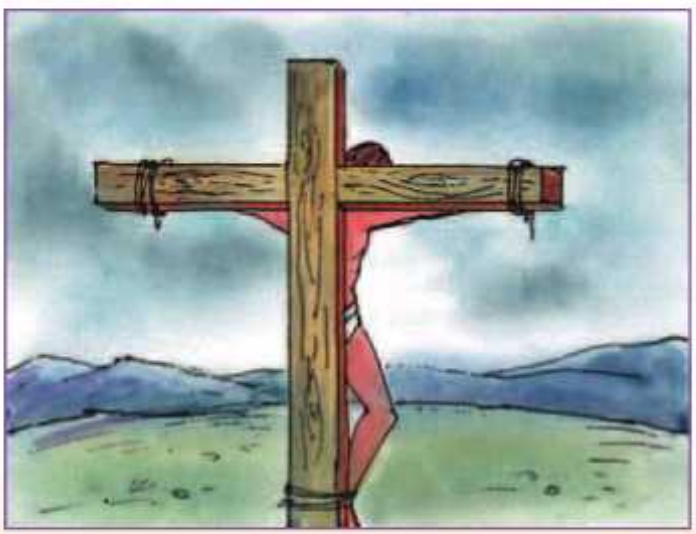
– Наверное, люди организовали Ему пышный приём? – предположили Сказки. – Он родился во дворце и в Его честь был устроен пир?

– Мой рассказ немного грустный, – продолжила Библия, и, странное дело, её голос звучал торжественно. – Божий Сын родился в хлеву, потому что в это время Его мать была далеко от дома и для неё не было места в гостинице.

– Если Бог велик, то почему же Он этого не предусмотрел? – возмутилась Фантастика.

– Бог всё знает наперёд, – убеждённо произнесла Библия. – Но Его ценности отличаются от наших. Ему было важнее сообщить о рождении Своего Сына бедным пастухам, которые были на поле. Они-то и увидели необычное: среди ночи, при удивительном свете, в небе появилось множество ангелов, славящих Бога. Ангелы возвестили эту новость пастухам.

– Да, это было мудро, – признал Научный атеизм. – Как иначе доказать, что это Дитя – от Бога?



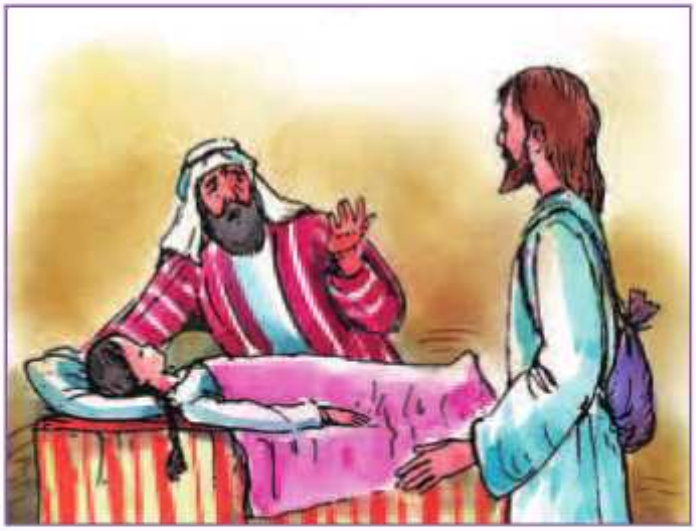
– Но разве мало было людям слышать голос Бога и видеть Его ангелов? Зачем пришёл к ним Его Сын? – вновь спросила Фантастика.

– Он пришёл на землю, чтобы спасти людей, – ответила Библия, – и взять их в Своё Царство.

– И что же Он сделал для этого? – спросили Сказки.

– Иисус рассказывал людям о том, как следует жить, чтобы попасть в Царство Небесное. Он Сам пострадал за людей, отдав Себя на смерть, как выкуп за их грехи, чтобы они могли вечно жить в Его Царстве.

– Я много говорю о царствах, – задумчиво произнесли Сказки, – но чтобы какой-то царь захотел отдать свою жизнь за людей… Это невероятно! Правда, есть у меня сказка о Данко, который вытащил своё горящее любовью сердце и освещал его светом путь людям…



– Иисус принёс людям безграничную любовь и отдал её им вместе со Своей жизнью. И если Данко – личность выдуманная, то Иисус сделал это на самом деле.

– Скажи, есть ли доказательства божественности Иисуса? – спросил Научный атеизм.

– Да, конечно, – ответила Библия. – Их немало. Я же приведу только некоторые из них. Будучи на земле, Иисус Своей силой врачевал больных, Его слову повиновались море и буря, но, самое главное, Он на третий день после казни воскрес, то есть ожил!

– Да, я могу подтвердить это, – сказала История, до сих пор молчавшая. – На моих страницах содержатся некоторые данные о событиях тех времён.

– И люди действительно могут жить вечно с Иисусом? – спросила Фантастика.

– Да, те, кто захочет жить с Иисусом уже сейчас, на земле, исполняя Его волю.

– Если это так, то это куда важнее для людей, чем просто помечтать... Значит, всё же свет миру – это ты, – признала Фантастика.

– В тебе содержится намного больше фактов, дающих жизнь, чем во мне, – произнесла История. – И потому я соглашаюсь с Фантастикой. Свет миру – это ты!

– Мне вообще придётся замолчать, – сказал Научный атеизм. – Перед твоим рассказом не устоит никто. Ты – явный свет миру!

– Мы присоединяемся к общему мнению, – добавили Сказки. – И все признаём, что самая важная книга для людей – это ты!

Щёлкнул выключатель. Все книги, как по команде, затихли. В освещённую комнату вошла девочка. Она подошла к полке с книгами и взяла Библию.

МИЛОСЕРДНЫЙ САМАРЯНИН

Вальдемар ЦОРН

Иногда и очень образованные люди не понимают совсем простых вещей. Иисусу такие люди встречались довольно часто. Однажды законник – человек, посвятивший себя исследованию и объяснению религиозного закона, – спросил Иисуса:

– Учитель! Что мне делать, чтобы наследовать жизнь вечную?

Иисус ответил ему вопросом на вопрос:

– А что говорит закон? Разве ты его не читал?

Законник сказал, что он знает закон и самые главные заповеди: любить Бога всей душой и всем сердцем и ближнего своего, как самого себя. Иисус ему на это сказал:

– Правильно ты ответил. Иди, поступай так – и будешь жить.

Но законник возразил:

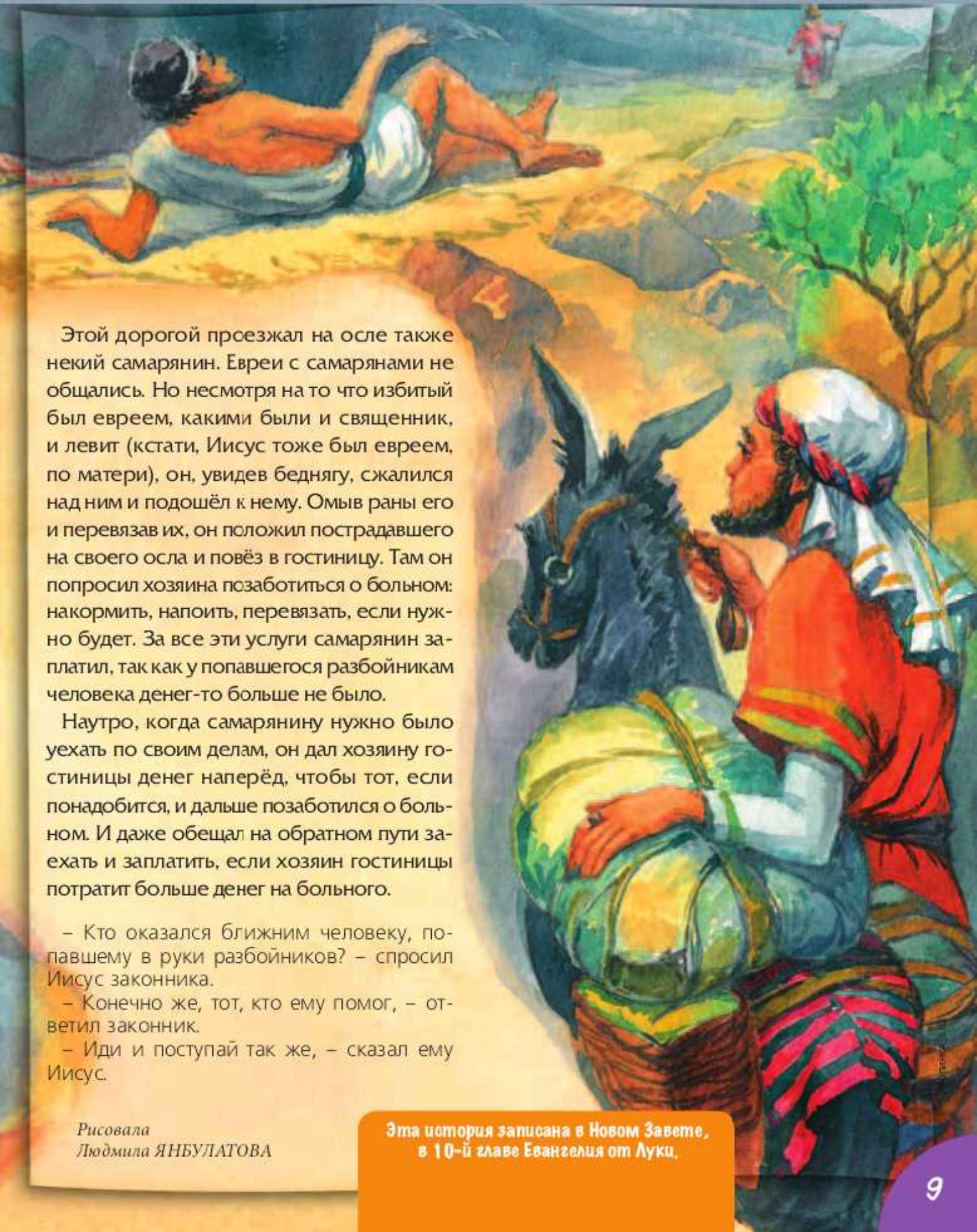
– Всё это я понимаю. А вот кто мой ближний, которого я должен любить, как самого себя?

И Иисус рассказал этому законнику притчу.

Один человек шёл из Иерусалима в Иерихон. Расстояние между этими городами составляло примерно тридцать километров. По дороге на путника напали разбойники. Они отняли всё, что у него было при себе, избили и бросили умирающего на пыльной дороге.

Случайно этой же дорогой проходил священник. Смотрит, лежит бедняга полумёртвый на дороге. Посмотрел и... пошёл дальше.

Через некоторое время появился вдали ещё один человек. Может, он поможет несчастному? Но нет, оказалось, что это левит, то есть тоже служитель храма. Он посмотрел на умирающего – и пошёл своей дорогой.



Этой дорогой проезжал на осле также некий самарянин. Евреи с самарянами не общались. Но несмотря на то что избитый был евреем, какими были и священник, и левит (кстати, Иисус тоже был евреем, по матери), он, увидев беднягу, сжалился над ним и подошёл к нему. Омыв раны его и перевязав их, он положил пострадавшего на своего осла и повёз в гостиницу. Там он попросил хозяина позаботиться о больном: накормить, напоить, перевязать, если нужно будет. За все эти услуги самарянин заплатил, так как у попавшегося разбойникам человека денег-то больше не было.

Наутро, когда самарянину нужно было уехать по своим делам, он дал хозяину гостиницы денег наперёд, чтобы тот, если понадобится, и дальше позаботился о больном. И даже обещал на обратном пути заехать и заплатить, если хозяин гостиницы потратит больше денег на больного.

– Кто оказался ближним человеку, попавшему в руки разбойников? – спросил Иисус законника.

– Конечно же, тот, кто ему помог, – ответил законник.

– Иди и поступай так же, – сказал ему Иисус.

Рисовала
Людмила ЯНБУЛАТОВА

Эта история записана в Новом Завете, в 10-й главе Евангелия от Луки.

Любить на деле

«Я тебя очень люблю!» – говорим мы маме или папе и чувствуем, как сильные руки прижимают нас к груди, как тепло разливается у нас в сердце. И нам так хорошо и спокойно: мы любим, и нас кто-то любит. Это очень важно – любить и быть любимым. Бог нас такими создал. Он вложил в нас потребность любить и быть любимым.

Но любить – это не только чувство, которое мы испытываем к кому-нибудь. Это гораздо больше. Библия говорит, что любить нужно «не словом или языком, а делом и истиной» (1 Ин. 3:18). То есть не только чувствовать привязанность, но и делать то, от чего другому, которого мы любим, будет хорошо.

Если мы читаем Евангелие, то замечаем, что Иисус любил не только Своих учеников, но даже тех, кто в Него не верил и насмехался над Ним. А ученикам Своим Иисус говорил: «Любите врагов ваших, благословляйте проклинающих вас, благотворите ненавидящим вас и молитесь за обижающих вас и гонящих вас, да будете сынами Отца вашего Небесного... Ибо если вы будете любить любящих вас, какая вам награда?» (Мф. 5:44–46).

Может быть, ты скажешь, что не способен на это. Как можно чувствовать любовь к человеку, который тебя дразнит, обманывает и обижает? Правильно. Но Иисус не о чувстве говорит. Он говорит: «Благословляйте». Это значит – «хорошо говорите». Мы это можем: говорить о другом хорошо. Он говорит: «Благотворите». Это значит – «добро делайте». Это мы тоже можем: делать другому добро. А молиться Богу за обидчиков наших – это мы уж точно можем.

Видишь, Иисус говорит не о чувствах, которые мы испытываем, а о деле. Поступая так, говорит Иисус, мы будем поступать достойно Бога, Отца нашего. Но ты скажешь, что это трудно. А ты попробуй! Вот увидишь, сколько радости это тебе принесёт. Да и научиться такой любви можно. Если всегда так поступать по отношению к тем, кто нас не любит, то с каждым разом нам это будет даваться легче. Да и Иисус в этом поможет, притом очень охотно. Он Сам из любви к людям оставил трон Отца и пришёл на землю, чтобы спасти всех, кто будет в Него верить. Желая научить людей так жить, чтобы они поняли, что значит любить не словом, а делом, Иисус однажды рассказал притчу о милосердном самарянине.

Обрати внимание на людей, которые живут, поступая по словам Иисуса Христа, и дружи с ними. Говори об этом с твоими друзьями, договоритесь вместе так поступать, и вам будет легче. Молись об этом Иисусу и попроси Его помочь тебе любить других Его любовью, и Он поможет. Ему это нравится делать. Потому что если ты принял Иисуса в своё сердце, то Он живёт в тебе. Он поможет тебе не только говорить, что ты Его любишь, но и поступать соответственно.

Вальдемар ЦОРН

1. Как вы понимаете слова Христа из Нагорной проповеди: «А Я говорю вам: не противься злому. Но кто ударит тебя в правую щеку твою, обрати к нему и другую»? (Аня К., г. Кривой Рог, Украина).

Иисус говорит здесь о том, что дети Божьи должны иметь настоящую Божью любовь к людям, что закон любви выше эгоистических интересов. Мы не должны воздавать злом за зло. Иногда приходится в чём-то и пострадать, чтобы дать время Духу Святому коснуться сердца того человека, который нас обидел. Даже если нам делают зло, мы должны отвечать на зло добром. «...Потому что вам дано ради Христа не только веровать в Него, но и страдать за Него», – учит Библия (Флп. 1:29).

2. Что Иисус имел в виду, когда сказал, что нужно возненавидеть отца своего и мать свою, чтобы следовать за Ним (Лк. 14:26)? Он ведь учил любить даже врагов.

Разумеется, Иисус не имел в виду ненависть как чувство, которое человек может испытывать к врагу. Он употребил это сильное выражение, чтобы подчеркнуть, что любовь к Богу должна занимать первое место в сердце человека. В современном переводе Библии этот текст звучит так: «Кто приходит ко Мне, но любит Меня не больше, чем любит отца, мать, жену, детей, братьев, сестёр, не больше, чем саму свою жизнь, – тот не может быть Моим учеником». В Первом послании к Тимофею (5:8) апостол Павел писал, что тот, кто не заботится о своих домашних, хуже неверного. Это тоже Слово Божье.

3. Как можно научить свою подругу прощать другим и не обижаться из-за пустяков? (Лиля Р., г. Бердянск, Украина).

Любви учит Бог. Ты не сможешь научить свою подругу прощать, но Бог может это сделать. Мы становимся свободными от обид, непрощения, злобы, когда ищем не своё, а Божье. Это происходит, когда мы отдаём жизнь в Его распоряжение и познаём прощение Божье во Христе Иисусе. Только прощённый Богом может прощать другим, так как он осознаёт, как много Бог ему простил и прощает каждый день.

Если ты будешь показывать своей подруге пример Божьей любви и прощения своим отношением к ней, она может понять любовь Бога, уверовать во Христа как своего личного Спасителя и возрастать в Боге. Конечно же, необходимо читать Библию, чтобы истины Божьи преобразовывали нас, меняли наше мышление, и следствием этого будут правильные чувства и поступки.

Ответы Марины КУЗНЕЦОВОЙ

Рисовала Виктория ДУНАЕВА

ВОЗЛЮБИ

Ольга ШПАК

Аня с родителями переехала в другой город. Ей здесь всё нравилось, только вот подруг ещё не было. Но Аня не расстраивалась. Она была доброй, общительной девочкой и надеялась скоро обзавестись друзьями. Как-то она вышла погулять во двор. Никого из детей там не было, и Аня, сев на качели, стала раскачиваться. Тут из-за угла вышли несколько девочек и направились к ней. Одна из них, Рита, сказала:

– Я всегда первая качаюсь, так что давай поднимайся быстренько!

– Почему ты грубишь? Просто попросила бы, и я бы тебе охотно уступила.

– Вот ещё – просить! – и Рита грубо толкнула Аню.

Аня была спокойной и дружелюбной девочкой. Драться, в её понимании, некрасиво. Поэтому она встала и ушла домой, подумав, что у Риты просто плохое настроение. Аня не очень расстроилась, решив, что позже подружится с девочками. Однако после этого случая, как только Аня выходила во двор, Рита начинала дразнить её обидными словами, а другие дети хихикали.

Как-то после очередного такого случая Аня очень расстроилась и, прибежав домой, расплакалась.

– Я ненавижу её, ненавижу! Она злая! – пожаловалась Аня маме.

– Кто, доченька? Успокойся и расскажи мне всё.

Родители Ани были верующими людьми и воспитывали её также в вере. Когда девочка всё рассказала, мама заметила:

– Но ведь Господь учит нас не ненавидеть, а любить ближних своих.

– Рита мне не ближняя, – возразила Аня.

– Знаешь, доченька, близких людей любить легко. Но ведь Бог не учит нас искать лёгких путей. Иисус Христос учил: «Любите врагов ваших». Это очень трудно. Ты ещё маленькая, но с годами поймёшь, что ненависть порождает ненависть, а любовь порождает любовь. Чью-то ненависть можно победить только любовью.

– Но как любить Риту? Она такая вредная!

– У каждого человека есть плохие и хорошие стороны. Есть что-то хорошее и у Риты. Она, наверное, прекрасный организатор, коль дети её слушают.

– Но ведь она обижает людей! Таких, как она, трудно любить.

– Ты права, Аня. Но знай, что, когда люди нарушают Божьи законы, они сами притягивают к себе зло. И Риту даже стоит пожалеть из-за этого.

Аня задумалась и успокоилась. На следующий день она снова вышла во двор погулять. На лавочке сидели три девочки, среди них была и Рита. Как обычно, она начала обзывать Аню. Обида закипела в душе Ани, и она сказала:

– Ты злая, Рита, и грубая, ты – недобрая.

Аня думала, что Рита опять съязвит, но та сказала вдруг растерянно:

– Почему это я злая? Я просто смелая и...

– Разве это смелость – грубить людям? – перебила её Аня. – А извиниться хватит у тебя смелости?

– Нет, я добрая и не грубая! – топнула ногой Рита. – Я просто весёлая.

– Куда уж веселей? – более спокойно заметила Аня.

Другие девочки тихонько засмеялись. У Риты показались слёзы на глазах – она не привыкла к тому, чтобы над ней смеялись, и побежала домой. Аня же осталась с девочками, которые стали проявлять к ней интерес. Только ей не понравилось, когда подруги стали наговаривать на Риту всякие гадости. Аня удивилась:

– Вы ведь дружите с ней. Почему же в её отсутствие плохо о ней отзываетесь?

Тут Ане стало жалко Риту. И она, сбегав домой, взяла несколько журналов ТРОПИНКА и пошла к ней. Подойдя к квартире Риты, она позвонила и дала журналы Рите в подарок. Пусть читает.

Кстати, Рите журналы очень понравились. ТРОПИНКА сдружила их, и они стали неразлучными подружками.

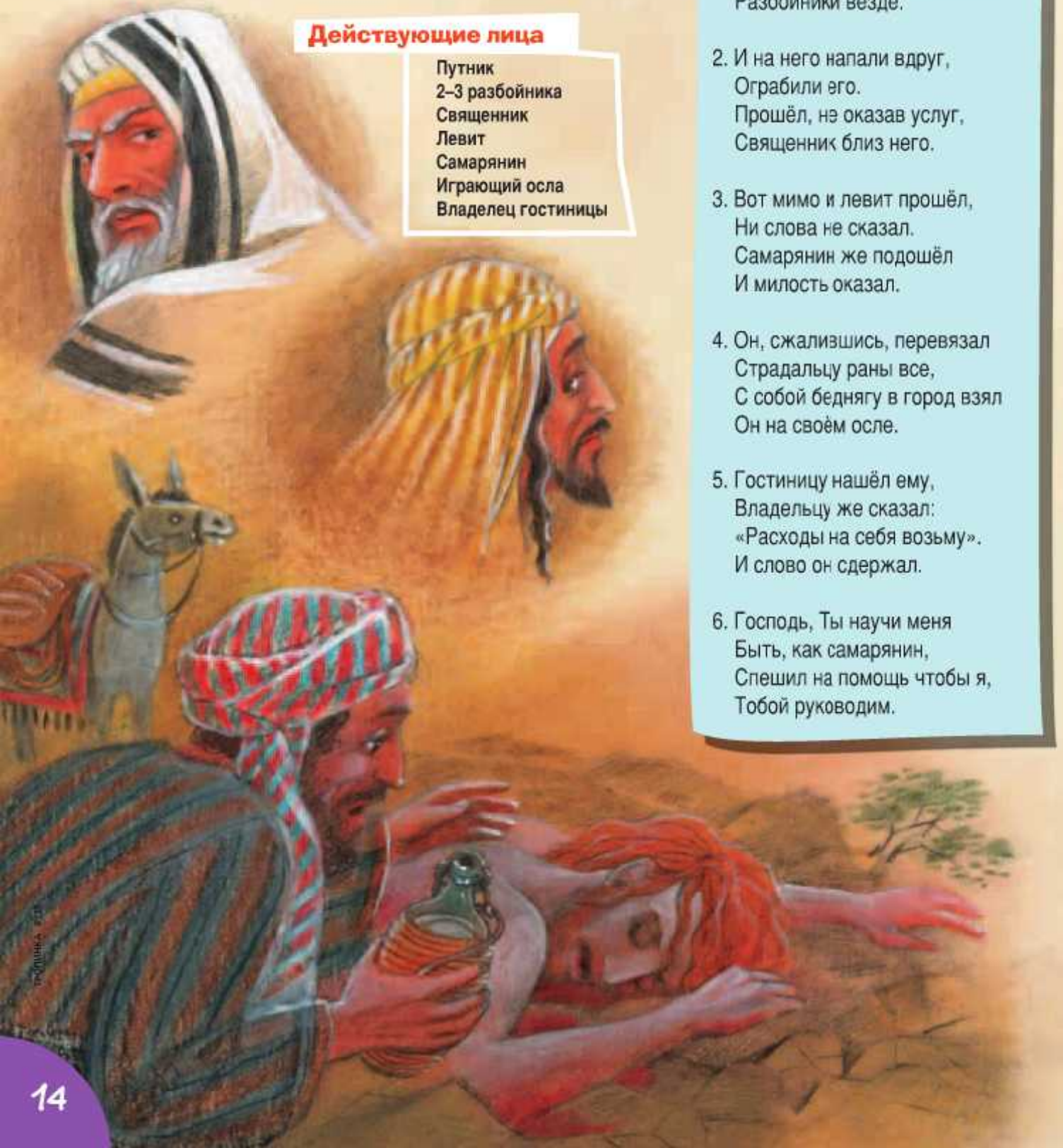
Рисовала Маргарита ХРЕБТЕНКО

ШЁЛ ЧЕЛОВЕК В ИЕРИХОН

В то время как одна группа детей поёт песню, другая группа изображает то, о чём поётся. Чтобы успеть сыграть соответствующую каждому куплету сценку, можно после спетого куплета повторить музыкой последние две строчки или весь куплет.

Действующие лица

Путник
2–3 разбойника
Священник
Левит
Самарянин
Играющий осла
Владелец гостиницы



1. Шёл человек в Иерихон,
   Не думал о беде.
   А путь опасным был: знал он –
   Разбойники везде.

2. И на него напали вдруг,
   Ограбили его.
   Прошёл, не оказав услуг,
   Священник близ него.

3. Вот мимо и левит прошёл,
   Ни слова не сказал.
   Самарянин же подошёл
   И милость оказал.

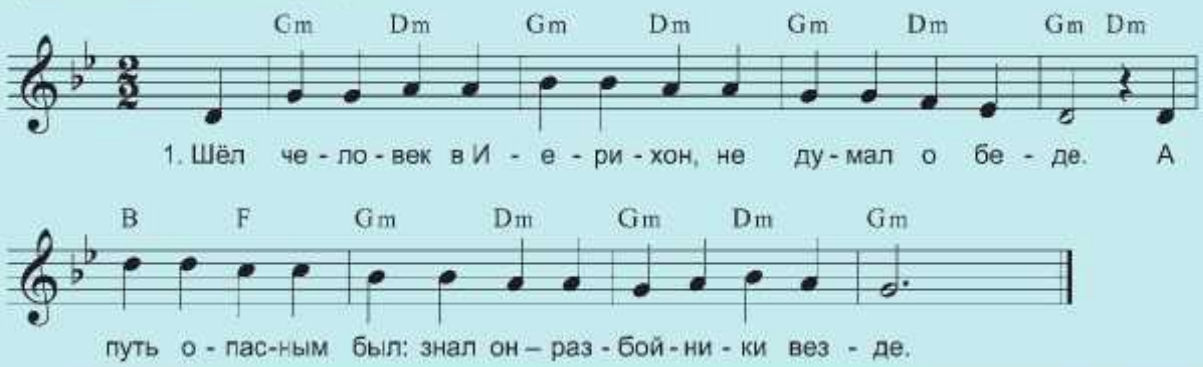
4. Он, сжалившись, перевязал
   Страдальцу раны все,
   С собой беднягу в город взял
   Он на своём осле.

5. Гостиницу нашёл ему,
   Владельцу же сказал:
   «Расходы на себя возьму».
   И слово он сдержал.

6. Господь, Ты научи меня
   Быть, как самарянин,
   Спешил на помощь чтобы я,
   Тобой руководим.

Слова (на шведском языке) Бритты Г. ХАЛКВИСТ
Перевод с немецкого Эльвиры ЦОРН

Музыка Бо РАМВИКЕН



Действие 1

Путник шагает от одного края сцены к другому. На него нападают спрятавшиеся на сцене разбойники, он падает на живот. Они бьют его палками и отнимают пальто, шапку и туфли. Путник остаётся лежать на сцене.

Действие 2

Мимо путника в том же направлении, куда шёл путник, проходит священник с высоко поднятой головой. Он смотрит на раненого, отворачивается от него и идёт дальше.

Действие 3

Левит идёт очень быстро, смотрит на раненого и спешит дальше. Следом идёт самарянин, ведя осла. Увидев раненого, ужасается и подходит к нему. Смотрит, куда он ранен, переворачивает его на спину.

Действие 4

Самарянин достаёт из своей сумки белый платок и бутылку с водой. Отрывает полосу от платка и обвязывает его голову, затем даёт ему пить из бутылки. Помогает ему встать, сажает на осла и идёт рядом с ним.

Действие 5

Перед гостиницей стоит её владелец. Подходят самарянин и путник на осле. Владелец и самарянин снимают раненого и укладывают его в постель. Самарянин протягивает владельцу мешочек с монетами и уходит.

Рисовала
Наталия ЖУРАКОВСКАЯ

Составила Ольга ГЛАДКАЯ

КАКОЙ ОТВЕТ ПРАВИЛЬНЫЙ?

1. КАК НАЗЫВАЕТСЯ ГОРОД, В КОТОРОМ РОДИЛСЯ ИИСУС?

а) Ханаан
б) Вавилон
в) Вифлеем

2. СКОЛЬКО ЛЕТ БЫЛО ИИСУСУ, КОГДА ОН В ПЕРВЫЙ РАЗ ПРИШЁЛ С МАРИЕЙ И ИОСИФОМ НА ПОКЛОНЕНИЕ В ХРАМ БОЖИЙ НА ПАСХУ?

а) 10
б) 12
в) 14

3. СКОЛЬКО ДНЕЙ ИИСУС ПРОВЁЛ В ХРАМЕ?

а) 3
б) 5
в) 10

4. КАК ЗВАЛИ МАТЬ ИИСУСА?

а) Марфа
б) Елизавета
в) Мария

5. СЫНОМ КОГО БЫЛ ИИСУС, ПО МНЕНИЮ МНОГИХ ЛЮДЕЙ?

а) рыбака
б) плотника
в) моряка

6. В ВИДЕ КАКОЙ ПТИЦЫ СОШЁЛ ДУХ СВЯТОЙ НА ИИСУСА ВО ВРЕМЯ КРЕЩЕНИЯ?

а) голубя
б) чайки
в) вороны

7. ТАК КАК ЗАХАРИЯ НЕ ПОВЕРИЛ АНГЕЛУ, ЧТО У НЕГО РОДИТСЯ СЫН, ОН

а) умер
б) стал глухим
в) стал немым

8. ЧЕМ ПИТАЛСЯ ИОАНН КРЕСТИТЕЛЬ В ПУСТЫНЕ?

а) мёдом
б) виноградом
в) сыром

9. КАК ЗВАЛИ СЛЕПОГО ЧЕЛОВЕКА, КОТОРОГО ИСЦЕЛИЛ ИИСУС?

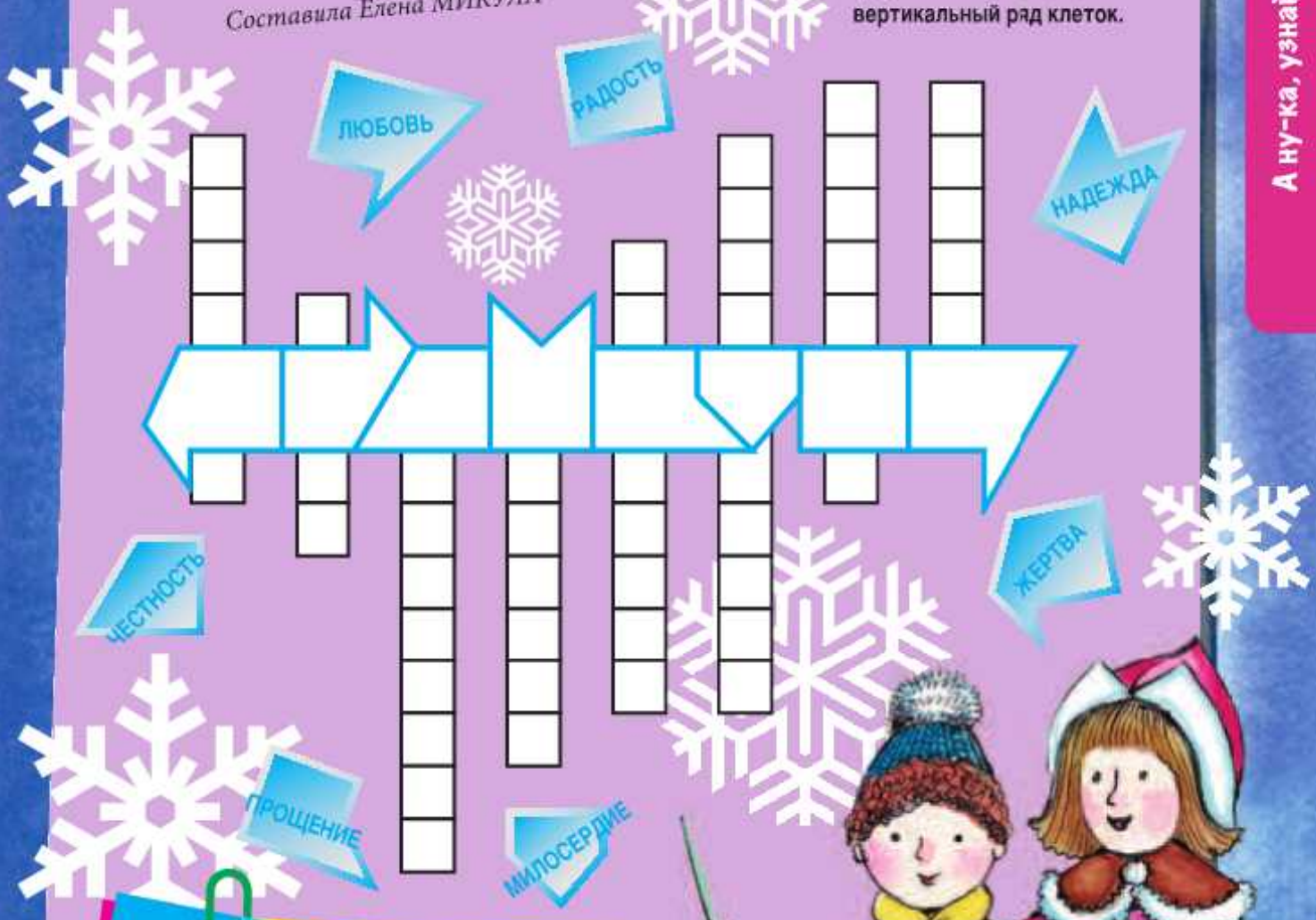
а) Саул
б) Закхей
в) Вартимей

Рисовала Виктория ДУНАЕВА

ПРОЧТИ СЛОВО!

Составила Елена МИКУЛА

Помоги Каю и Герде сложить из льдинок слово. Выбери льдинку соответствующей формы и впиши слово в вертикальный ряд клеток.



Знаешь ли ты...

Что тонкий слой пыли, которым слон покрывает свою шкуру после того, как искупается или обольёт себя водой, защищает его от укусов паразитов? Некоторые птицы, привыкшие сидеть у него на спине, также избавляют его от паразитов.

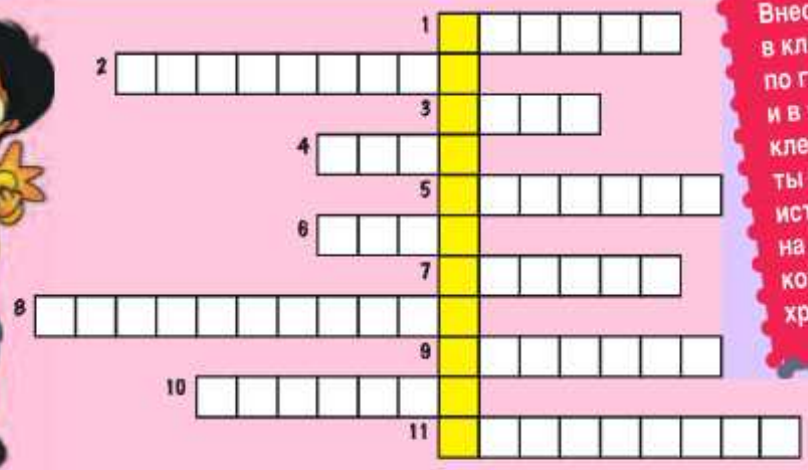
Составила Анастасия МАТВЕЙЧУК

ЗАШИФРОВАННЫЙ СТИХ

А		Л		Ф	
Б		М		Х	
В		Н		Ч	
Г		О		Ш	
Д		П		Ь	
Е		Р		Ю	
Ё		С		Я	
И		Т		1	
Й		У		2	

Составила Наташа ВЕНГРИНА

ИСТОРИЧЕСКИЙ ФАКТ



Внеси ответы в клетки кроссворда по горизонтали, и в выделенных клетках по вертикали ты прочтёшь слово – исторический факт, на основании которого возникло христианство.

1. Кто принёс дары Младенцу Иисусу? (Мф. 2:7–11).
2. Как называется праздник в честь прихода Иисуса на землю?
3. Кто был первым царём в Израиле? (1 Цар. 10:17–27).
4. «И вот вам ___: вы найдёте Младенца, лежащего в яслях» (Лк. 2:12).
5. Как звали невестку Авраама и Сарры? (Быт. 24:67).
6. Место, где были пастухи, когда им явились ангелы (Лк. 2:8–11).
7. Кто был пророком в период правления царя Саула? (1 Цар. 15:1–3).
8. Что апостол Павел назвал корнем всех зол? (1 Тим. 6:10).
9. Как звали фарисея, тайно приходившего к Иисусу? (Ин. 3:1–2).
10. Еврейское слово, означающее «учитель» (Ин. 20:16).
11. Гора, на которой Иисус произнёс проповедь о конце времён (Мф. 24:3 и далее).

По страницам Библии

Составила Антонина ТОДОРОВА

По горизонтали:

3. Имя начальника, который пришёл к Иисусу ночью (Ин. 3:1–2).
6. В какой город Иисус перед Пасхой въехал на молодом осле? (Мф. 21:1–11).
8. Человек, которого Бог называл Своим другом (Иак. 2:23).
11. Сколько раз чихнул ребёнок, которого воскресил Елисей? (4 Цар. 4:32–35).
12. Кто не поклонился злобному Аману? (Есф. 3:1–2).

По вертикали:

1. Как звали ангела, возвестившего Марии о рождении Иисуса? (Лк. 1:26–33).
2. Лучший друг Давида (1 Цар. 18:1).
4. Как звали человека, 12-летнюю дочь которого воскресил Иисус? (Мк. 5:22–24, 35–42).
5. Как звали отца Ионафана? (1 Цар. 19:1).
7. Кто был кротчайшим человеком на земле? (Чис. 12:3).
9. Имя матери Ровоама (3 Цар. 14:31).
10. Как звали сестру Моисея? (Чис. 26:59).

Рисовал Александр ВОЛОСЕНКО

Знаешь ли ты?

Когда Господу угодны пути человека, Он и врагов его примиряет с ним.

Притч. 16:7

Как Тамби узнал о Рождестве

Из Мали, Африка

Ханни КОПП

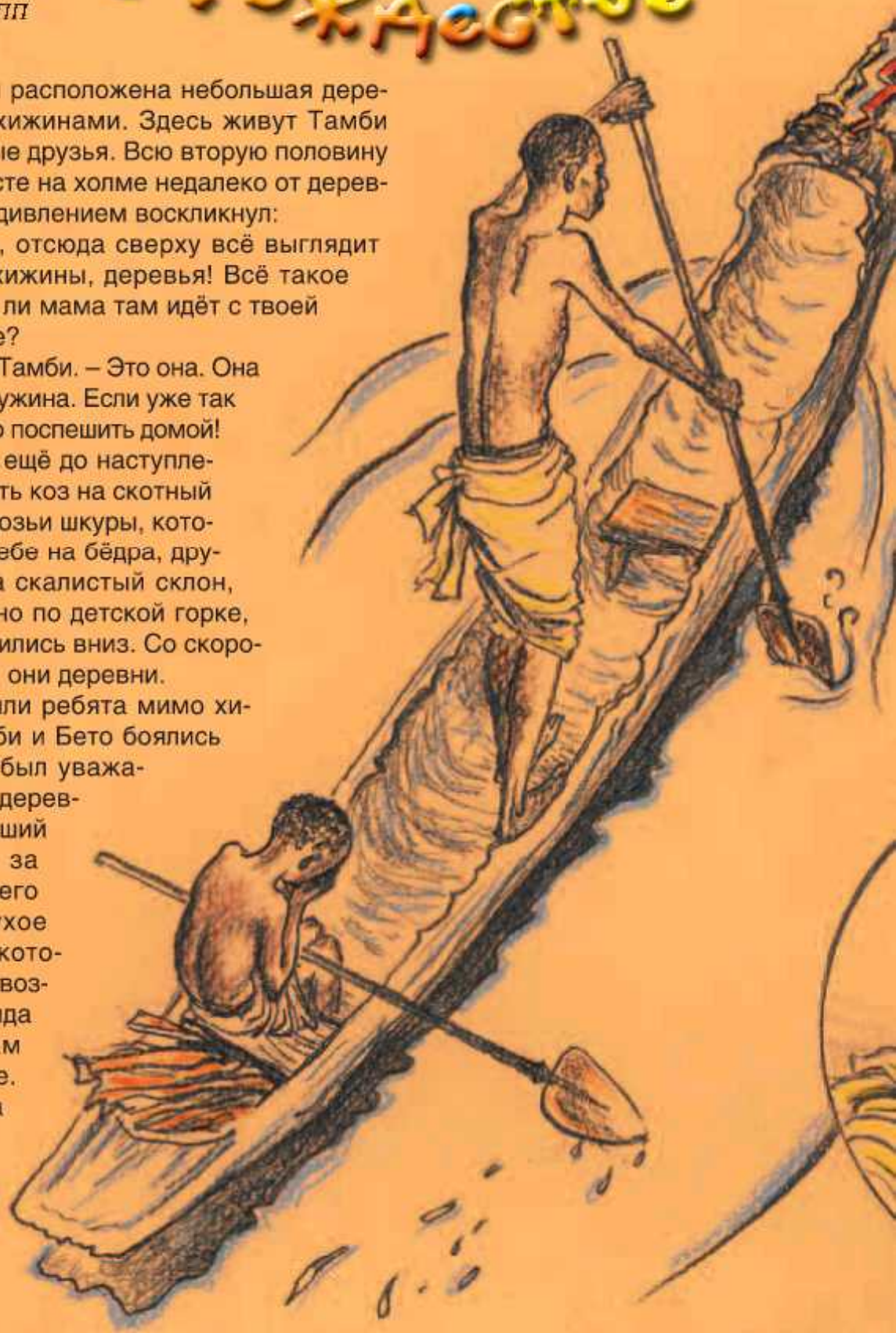
Посреди саванны расположена небольшая деревушка с круглыми хижинами. Здесь живут Тамби и Бето – неразлучные друзья. Всю вторую половину дня они играли вместе на холме недалеко от деревни. И вдруг Бето с удивлением воскликнул:

– Тамби, смотри, отсюда сверху всё выглядит по-другому: люди, хижины, деревья! Всё такое маленькое! Не твоя ли мама там идёт с твоей сестрёнкой на спине?

– О, да! – ответил Тамби. – Это она. Она ходила за водой для ужина. Если уже так поздно, то нам нужно поспешить домой!

Бето должен был ещё до наступления темноты пригнать коз на скотный двор. Быстро сняв козьи шкуры, которые они повязали себе на бёдра, друзья положили их на скалистый склон, сели на них и, словно по детской горке, стремительно покатились вниз. Со скоростью ветра достигли они деревни.

Со страхом прошли ребята мимо хижины колдуна. Тамби и Бето боялись колдуна, хоть он и был уважаемым человеком в деревне. Каждый заболевший обращался к нему за помощью. Рядом с его хижиной стояло сухое дерево, на стволе которого были прибиты гвоздями черепа. От вида черепов мальчикам стало ещё страшнее. За домом колдуна пути друзей разошлись, и каждый побежал к себе домой.



Усталый, но довольный Тамби присел у хижины, наблюдая, как отец плетёт корзину. Скоро будет уже достаточно корзин – и тогда он отнесёт их на рынок.

– Ты принесёшь мне опять арахис? – попросил Тамби отца. – Он такой вкусный!

– Доживём – увидим, – улыбнулся отец.

На следующий день Тамби с отцом, вооружившись мачете, снимали урожай бананов, которые росли за домом.

– Тамби, – серьёзным голосом начал отец, – ты уже большой мальчик. Завтра утром возьмёшь лодку и отправишься в Кокабу. Ты знаешь эту деревню, она находится далеко внизу, там, где река образует большую извилину. Будь осторожен, там очень сильное течение. В Кокабу ты поменяешь бананы на кукурузу. Бето может тебе помочь, если поедет с тобой.

Тамби согласно кивнул, хотя ему и было немного страшно выходить на реку в первый раз без отца. Река такая большая, а он такой маленький – ему всего лишь одиннадцать лет. Стоит только вспомнить о крокодилах! Но вместе с Бето он справится.

Рано утром следующего дня, погрузив бананы в лодку, мальчики отправились в путь. Отец сделал лодку из ствола дерева, придав ему форму крокодила. Тамби грёб изо всех сил. Нужно было глядеть в оба. Однажды они плыли с отцом в лодке и увидели бревно, которое несло по течению. Вдруг бревно стало двигаться и – о ужас! Это был крокодил! Отец осторожно отвёл лодку в сторону, объехав огромное чудовище. В тот раз всё обошлось.

Через четыре часа напряжённой гребли, ещё до того, как солнце улеглось спать, Тамби и Бето были у цели. Однако никому в деревне не было дела до них и их торговли. Ни у кого не было времени. Все жители, нарядно одетые, спешили в сторону холма, где стояла большая круглая хижина.

– Что случилось? – спросили мальчики.

Удивлённые жители ответили им:

– Вы что, не знаете, что сегодня Рождество? Пойдёмте с нами на праздник!

– Рождество? Что это такое? Пир для духов? – спросил Тамби.

– Пойдём с ними, – предложил Бето. – Я голодный.

И мальчики последовали за людьми к большой хижине.

Где-то вдалеке раздавались звуки барабанов, но из хижины слышалось тихое пение. Одолеваемые любопытством, они остановились и заглянули в окно.

– О! – воскликнул Тамби, широко раскрыв глаза от удивления. Посередине хижины стояла пальма, украшенная множеством свечей. – Как красиво! Интересно, что всё это означает?

В самом последнем ряду они увидели два свободных места. Может быть, там можно сесть? Или лучше не надо? Но тут ребята заметили мужчину, который помахал им рукой и немного подвинулся.

– Садитесь! – сказал он.

Тамби и Бето сели. В это время другие дети выстроились вокруг пальмы и запели песню. Затем встал мужчина и начал рассказывать о Марии с Иосифом, о Младенце в яслях, об ангелах и пастухах. Тамби и Бето слушали, затаив дыхание. Что это за Младенец? Где Он сегодня живёт? Можно ли с Ним познакомиться?

На следующее утро, как только взошло солнце, мальчики снова пошли в деревенскую церковь. Вместе с другими детьми они услышали продолжение истории о чудесном Младенце в яслях.

– Когда Иисус вырос, – говорил рассказчик, – Он творил разные чудеса и рассказывал людям о Своём Небесном Отце. Но люди не хотели Его слушать. Они распяли Его. На кресте Иисус понёс на Себе грехи всех людей. Затем Иисуса

положили в гробницу. Но на третий день Бог, Отец Иисуса, воскресил Его. Иисус жив! Он – не мёртвый Бог! Он видит нас! Он живёт с нами и охраняет нас!

– Да, этот Бог действительно любит людей. Иначе бы Он не умер за них, – с удивлением сказал Тамби. Затем, вздохнув, добавил: – Но кто в состоянии всё это так быстро понять?

Он был ещё слишком молод для этого. Но тут рассказчик сказал что-то, что заставило Тамби вновь прислушаться.

– Кто верит в Иисуса, тому больше не нужно бояться: Иисус всегда рядом.

Если это так, то он тоже хотел бы верить в Иисуса. Как часто ему бывало страшно! Вечером, когда становилось темно, или на реке, или когда он проходил мимо хижины колдуна. И Тамби робко спросил:

– А как можно поверить в Иисуса?

– Скажи Иисусу, что ты хочешь поверить в Него. Попроси Его войти в твоё сердце, – приветливо объяснил рассказчик.

Тамби задумался. Он ещё никогда не разговаривал с Богом. И вообще, мог ли он так молиться, ведь он так мало понял из того, что эти люди рассказывали об Иисусе? Но Тамби всё-таки решился. И он был уверен, что Иисус его услышал. Он действительно жив!

Настала пора возвращаться домой. Дети ещё раз оглянулись на хижину, в которой стояла пальма с зажжёнными свечами. Теперь они знали, что такое Рождество Христово. Иисус пришёл на эту землю – Спаситель для всех людей.

Как настоящие, умелые торговцы, Тамби и Бето обменяли бананы на кукурузу и сели в лодку. На этот раз Тамби пришлось грести ещё сильнее, потому что они плыли против течения. И каждый раз, когда в душу закрадывался страх перед глубокой рекой или опасными крокодилами, он молился – и успокаивался.

Вернувшись в родную деревню, Тамби и Бето с радостью рассказали родителям и друзьям о великом открытии. Целый день им пришлось рассказывать о Рождестве, о Марии с Иосифом, о Младенце в яслях. Всем хотелось послушать о Рождестве Христовом.

Рисовала Елена МИХАЙЛОВА-РОДИНА

Ирина ОРЛОВА

ПЕСЕНКА ОСЛИКА

Кто там в моей кормушке
Так крепко, сладко спит,
Как будто на подушке,
И носиком сопит?

Ему, наверно, жёстко
Лежать на этих досках!
Ему же неуютно!
Ах, бедная малютка!
И-а, и-а.

Ах, звери, посмотрите,
Какой чудесный Он!
Но только не шумите,
А то спугнёте сон.

Скажите же лошадке,
Малыш уснул так сладко,
Пусть не храпит она –
Разбудит Малыша!
И-а, и-а.

Скорее пропустите
К кормушке и меня.
Его хочу увидеть
И я, и я, и я!

Рисовала
Елена МИКУЛА

Рождественские украшения

Тебе понадобятся: обёрточная бумага (крафт), чёрный фломастер или шариковая ручка, гуашь или акриловые краски, ножницы, иголка и нитки, синтепон или вата, а ещё — взрослые помощники.

1. Листок бумаги 15х15 см сложи вдвое.
2. Нарисуй чёрным контуром рисунок и раскрась его. Можешь скопировать или перерисовать образцы.
3. Вырежи рисунок, отступив 1 см от края.
4. Сшей обе детали по контуру, оставив дырочку для набивки.
5. Наполни ватой или синтепоном.

У тебя получилась замечательная мягкая игрушка, которую можно повесить на ёлку или подарить друзьям.

Составила и нарисовала Елена МИКУЛА

Сергей САННИКОВ

18. Христианство в Америке

Испанский воин и индейский вождь. Художник Г. Галлина

В два часа пополуночи 12 октября 1492 года с борта каравеллы «Пинта» раздался пушечный выстрел. Это матрос Родриго увидел землю. Командующий экспедицией Христофор Колумб ликовал от счастья. Он считал, что достиг островов Индии или Китая, но на самом деле им был открыт новый континент – Америка. Высадившись на берег, Колумб объявил новую землю собственностью Испании, водрузил кастильское знамя и вскоре встретился с местными жителями, которых назвал индейцами.

В своём дневнике Колумб записал: «Эти люди ни в чём не испытывали нужды. Они заботились о своих растениях, были искусными рыбаками, каноистами и пловцами. Они строили привлекательные жилища и содержали их в чистоте. У них было свободное время, чтобы заниматься игрой в мяч, танцами и музыкой. Они жили в мире и дружбе… Их можно обратить в нашу святую веру. Из них получатся хорошие и искусные слуги».

Вернувшись в Европу, Колумб собрал вторую экспедицию, в которой было более 2000 человек. Кроме моряков, с ним должны были плыть монахи, священники и чиновники. Так через год началось покорение Нового Света. Рыцарей на могучих конях, закованных в железо, с огнестрельным оружием в руках, которого местные туземцы совсем не знали, стали называть конкистадорами, то есть участниками конкисты – завоевания Америки.

Конкистадоры на берегу р. Миссисипи в 1541 г. Художник У. Пауэлл

Первый День благодарения. Художник Дж. Л. Феррис

Празднование национального праздника Соединённых Штатов Америки – Дня благодарения (Thanksgiving Day) установлено отцами-пилигримами как праздник благодарения Богу. Только около половины прибывших переселенцев выжили после первой, очень суровой, зимы, но, благодаря помощи местных индейцев, они неожиданно получили необыкновенно богатый урожай от незначительного количества зерна. Осенью 1621 года отцы-пилигримы пригласили вождя и ещё 90 индейцев на празднование первого Дня благодарения.

В экспедиции было немало искренних христиан, которые хотели обратить местных жителей в христианство, но ещё больше было авантюристов-грабителей, мечтавших о лёгкой наживе. Именно поэтому конкиста превратилась в варварскую войну с индейцами.

И хотя монахи организовывали сельскохозяйственные общины, учили местных жителей ремеслу и наукам, проповедовали им и протестовали против порабощения туземцев, голос церкви был слишком слаб. Пока в 1517 году, по настоянию епископа Бартоломе де Лас Касаса, горячего защитника индейцев, император Карл V предоставил всем индейцам личную свободу, несколько миллионов человек уже были убиты. И всё же католическая вера стала широко распространяться в Латинской (Центральной и Южной) Америке.

Развитие церковной жизни в Северной Америке происходило в основном благодаря религиозным беженцам из Европы. В августе 1620 года около ста колонистов, известных как «отцы-пилигримы», отправились на корабле «Мэйфлауэр» (англ. «Майский цветок») к берегам Америки. Путешествие через океан продолжалось около двух месяцев и было тяжёлым. Наконец колонисты высадились в Плимуте. Это были пуритане (последователи кальвинизма в Англии, которые выступали за углубление Реформации). В Англии их преследовали как еретиков, но своим мужеством и благочестием они оказали огромное влияние на формирование американской нации.

В течение всего XVII века в Америку переселялись не только религиозные беженцы, но и авантюристы – искатели приключений, и именно в такой среде начались великие пробуждения. В нужде и страданиях, беззащитные от враждебно настроенных индейцев и шаек разбойников, люди стали искать Бога, и Господь обращал сердца переселенцев к Себе. Иногда это пробуждение называют «лагерным», потому что собрания проходили прямо в поле, куда люди приезжали на повозках, с запасами пищи, и проводили несколько дней в таких импровизированных палаточных лагерях. Богослужения проходили очень эмоционально, порой в них участвовало до 30 тысяч человек.

Джонатан Эдвардс

Джордж Уайтфилд

Наиболее известными проповедниками, через которых покаялись сотни тысяч людей, стали Джонатан Эдвардс и Джордж Уайтфилд. Великие пробуждения XVIII–XIX веков позволили к концу этого периода сформировать сильную, богатую и богобоязненную нацию.

КТО Я?

Юлия АБДУВАХИДОВА

Ты, наверное, знаешь, что первыми животными, возвратившимися на Землю после полёта в космос, были собаки. А вот первенство в облёте Луны принадлежит мне! Конечно, ты хочешь узнать, кто я, чтобы поскорее рассказать эту новость друзьям.

Бог создал нас такими, что нам не требуется большого запаса кислорода. Мы можем полторы недели ничего не есть и длительное время находиться в полусонном состоянии. Благодаря этим качествам меня и взяли в 1968 году на советский космический корабль «Зонд-5».

В мире нас насчитывается около 230 видов, объединённых в 12 семейств и пять подотрядов. Обитаем мы как в воде, так и на суше, в местах с тёплым и умеренным климатом. Некоторые виды встречаются за Полярным кругом, где в условиях холодного климата они впадают в зимнюю спячку.

Нас считают очень медлительными, но такие мы только на суше. Стоит нам попасть в воду – и мы сразу же становимся быстрыми пловцами и отличными ныряльщиками.

Представители самого мелкого вида имеют размер 10 см, а гигантские – до 2 м и весят более 900 кг. Наша небольшая голова обтекаемой формы. Шея умеренной длины или короткая. Большинство из нас обладают коротким хвостом. У нас хорошо развито цветовое зрение. При поиске пищи мы сначала ориентируемся на её цвет и лишь затем – на запах и вкус. Питаемся растительной или животной пищей, в зависимости от среды обитания.

Примечательно, что вне зависимости от вида и среды обитания (море или суша), наши самки откладывают яйца только на суше. Пол у детёныша, собирающегося появиться на свет, зависит от средней температуры в «гнезде». При высокой температуре на свет появляются самки, при низкой – самцы. Число яиц в одной кладке колеблется от нескольких до ста штук.

У нас плохой слух, но хорошее осязание. Мы улавливаем даже лёгкое прикосновение к панцирю. Между прочим, панцирь – наиболее характерный видимый признак, который отличает нас от других рептилий. Он состоит из костей и рогового вещества. Спереди и сзади панцирь имеет отверстия, через которые выдвигаются голова, хвост и конечности. Наличие панциря связано с особенностями строения внутренних органов. Мускулатура туловища очень слабая, мышцы ног и шеи, наоборот, сравнительно сильны.

Думаю, по последнему признаку ты уже точно знаешь, кто я. Теперь можешь смело бежать к друзьям и рассказать им, что нового узнал о ***хөхөшөдөң***! И не забудь добавить, что слово «черепаха» произошло от слова «череп». А раньше использовались слова «жёлв», «жулв», которые и остались в польском и чешском языках. До свидания!

ЗНАЕШЬ ЛИ ТЫ?

Морской лев относится к ластоногим морским животным, которые живут стадами. Плавают они со скоростью около 30 км/ч. Это смирные и робкие животные.

Южный морской слон – самый крупный вид настоящих тюленей. Длина его тела достигает 6,5 м, а вес – 3,5 т. Своё название он получил благодаря хоботообразному носу у самцов. Морские слоны могут нырять за добычей на глубину до 1400 м.

Морские дьяволы, или ***манты***, называются так потому, что их головные плавники, свёрнутые в трубку и торчащие вперёд, выглядят, как рога. В развёрнутом виде они образуют воронку около рта, куда манты втягивают рыбу. Это настоящие исполины среди скатов, достигающие 6 м в ширину. Весят морские дьяволы до 2 т.

Морская лисица – опасная для человека акула длиной 6 м, которая пользуется своим похожим на огромную сверкающую косу хвостом для того, чтобы добывать пищу. После того как морская лисица сгонит рыбу в кучу, она глушит их ударами хвоста и потом спокойно заглатывает.

Морские свинки – одомашненные грызуны семейства свинковых. Это доверчивые и добродушные домашние животные, которые любят сидеть на руках. Длина их тела достигает 35 см. Морские свинки относятся к наиболее кротким животным, каких только можно себе представить. Когда свинка чего-то испугается, она обычно бежит, пытаясь найти потайное место или зарыться. Если все пути к бегству отрезаны, она останавливается, становясь задом к стене, и замирает в неподвижности.

Морские свиньи – семейство морских млекопитающих подотряда зубатых китов. Они мельче настоящих дельфинов: длина их тела достигает 2,5 м, вес – 120 кг. И отличаются они от дельфинов строением черепа и зубов, а также более плотным, коренастым телосложением.

Рисовала Екатерина ПРАВДОХИНА

Добрый день, миссия «Свет на Востоке»! Пишет вам постоянная читательница журнала ТРОПИНКА. Я его получаю с 1998 года. С каждым номером этот журнал становится всё более интересным. Время от времени я перечитываю все номера ТРОПИНКИ. А особенно те номера, в которых есть интересные истории о разных героях. Эти истории потом становятся моими любимыми рассказами, я их перечитываю много раз. Хочу поблагодарить всех сотрудников миссии за то, что именно ваша миссия была для меня самым первым ориентиром во всей моей жизни.

Юлия ЧЕРНЫХ

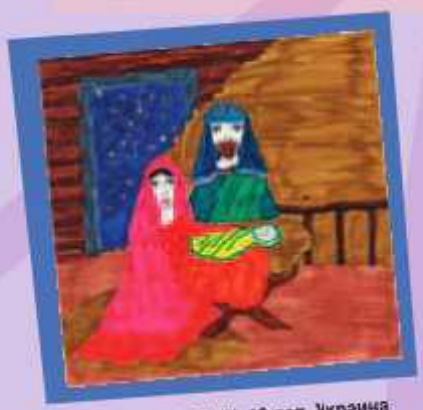
Воины по приказу царя Ирода убивают детей

Юра МАРЧУК, Украина

РОЖДЕСТВО

Рождество Христово
В наш дом пришло опять.
И хочет сердце снова
Иисуса прославлять.

Прислала Светлана МАТВЕЙЧУК, 7 лет, Молдова



Анна ОНСОВИЧ, 12 лет, Украина

Елизавета СТУКАЛОВА, 10 лет, Украина

Руслана СТУЖУК, 10 лет, Украина

РАСШИФРУЙ СТИХ!

Составила Анжелика ЖУЛАЙ, 10 лет, Украина

Алёна ВАЖЕНИНА, 12 лет, Россия

БИБЛИЯ

Библия учит нас
Добрыми быть
И Господу нашему
Сердечно служить.

Самый добрейший
Из всех – Моисей.
Добрым примером
Он был для людей.

А самым чудным
Был наш Иисус.
Своим Он рожденьем
Спасенье принёс!

Прислала Инна ПСЮК, 13 лет, Молдова

Марина НИКОНОВА, 11 лет, Россия

Даниил СТЕПАНОВ, 8 лет, Россия

Валя ПЕНЯГА, 9 лет, Украина

Анжела КУРИЛОВА, 15 лет, Молдова

Ответы

К с. 16: 1/в, 2/б, 3/а, 4/в, 5/б, 6/а, 7/в, 8/а, 9/в.

К с. 17: Вечность.

К с. 18: ЗАШИФРОВАННЫЙ СТИХ: «И наречёшь Ему имя Иисус, ибо Он спасёт людей Своих от грехов их» (Мф. 1:21).
ИСТОРИЧЕСКИЙ ФАКТ: 1. Волхвы. 2. Рождество. 3. Саул. 4. Знак. 5. Ревекка. 6. Поле. 7. Самуил. 8. Сребролюбие. 9. Никодим. 10. Равуни. 11. Елеонская. ВОСКРЕСЕНИЕ.

К с. 19: КРОССВОРД. *По горизонтали:* 3. Никодим. 6. Иерусалим. 8. Авраам. 11. Семь. 12. Мардохей.
По вертикали: 1. Гавриил. 2. Ионафан. 4. Иаир. 5. Саул. 7. Моисей. 9. Наама. 10. Мариамь.

К с. 30: РАСШИФРУЙ СТИХ: «Возлюби ближнего твоего, как самого себя» (Мк. 12:31).

Тропинка

Детский христианский журнал
Издаётся с 1990 года
Выходит шесть раз в году

6/13 (136)

СВЕТ НА ВОСТОКЕ

Выходит на русском, украинском, немецком, казахском, киргизском, болгарском, румынском и грузинском языках

Рассылается на добровольные пожертвования всем желающим

Главный редактор Эльвира Цорн

Редколлегия:
Татьяна Головина, Инна Козина (худ. редактор), Пётр Луничкин, Елена Микула, Марк Раик, Елена Сафонова, Константин Сулима, Вальдемар Цорн

Журнал зарегистрирован в Министерстве печати и информации Российской Федерации: рег. № 0111049 от 14.09.93

Адрес редакции в России: **ХМ «Свет на Востоке»**, 190020, г. Санкт-Петербург, а/я 201, E-Mail: post@lio.ru
Тел.: +7-812-747 2548

Журнал зарегистрирован в Государственном комитете СМИ Украины: рег. № КВ 6658 от 30.10.2002. Подписной индекс: 40253

Адрес редакции в Украине: **МО «Світло на Сході»**, ул. Хорольская, 30, г. Киев, Украина, 02090
E-Mail: sns@sns.org.ua; Тел.: +380-44-296-8639

Адрес редакции в Германии:
LICHT IM OSTEN, Postfach 340, 70809 Korntal, GERMANY
Телефон: +49 711 839908-23; факс: +49 711 839908-4;
E-Mail: ezorn@lio.org

Пожертвования из стран Западной Европы можно присылать чеками на адрес редакции в Германии или переводами на банковский счёт Nr. 9 916 425, (BLZ 604 500 50) IBAN DE07 6045 0050 0009 9164 25, SWIFT/BIC SOLA DE S1 LBG, Kreissparkasse Ludwigsburg

Оформить подписку на журнал и посылать пожертвования, письма и материалы можно также по адресам представительств журнала «Тропинка»:
Estonia, Vaigus Estonia, P.K. 1443, Kesklinna, 20501 Narva, Tel. 372-35 635 89
Казахстан, 101202, г. Сарань, ул. Комсомольская, 23, E-Mail: svetnavostokekz@gmail.com
Lietuva, **ŠVIESA RYTUOSE**, Pylimo g. 20-10, 01118 Vilnius, E-Mail: gyviejisaitinia@gmail.com
Молдова, 2045 г. Кишинёв-45 а/я 1681, E-Mail: svetnavostokemd@gmail.com
Россия, 362003, г. Владикавказ, а/я 1039, E-Mail: postnomcc@gmail.com
Россия, 236015, г. Калининград, а/я 200, E-Mail: n_orlova70@bk.ru
Canada, LIGHT IN THE EAST, P.O. Box 52024, 106-645 Commissioners Rd. East, London ON N6C 0A1, E-Mail: lightintheeastcanada@gmail.com
USA, LIGHT IN THE EAST, P.O. Box 214582 Sacramento, CA 95821, Tel.: +1 (916) 3483388, E-Mail: liteusa@lio.org

С. 3: Из «Хвалите Господа», © Изд-во «Книги о главном»
С. 20–23: © Haenssler-Verlag, Holzgerlingen, перевод с немецкого Марии Винс

Компьютерная вёрстка: Константин Сулима, Киев

На первой странице обложки: фото © gorillaimages/shutterstock.com

© «Свет на Востоке», 2013 г.

ISSN 1610-9104
Для детей младшего и среднего школьного возраста

www.tropinka.su

Дорогие читатели!
Сердечно поздравляем вас с Рождеством Христовым и Новым годом!

Людмила ГАРАЩУК,
15 лет, Украина

Зоя ЕМЕЛЬЯНОВА,
Узбекистан

Ирина ЩУЧИК,
13 лет, Украина

Виктор НЕМЦЕВ

День Рождества

Золотые искры света
На снежинках заблестели,
И надеждой всей планете
Рождество стучится в двери.

Чудный праздник нам подарен,
Радость верой засветилась,
Мы Иисусу благодарны
За Его любовь и милость.

Бог явился как Младенец,
Снял границы и барьеры,
Он родился в Вифлееме,
Чтоб зажглась повсюду вера.

Воплощенье совершенства,
Божества, любви Господней,
Мира, святости, блаженства
Мы все празднуем сегодня.

Анастасия НИКИТИНА,
10 лет, Молдова

Вова БОТЕЗАТУ,
11 лет, Молдова

Витя АНТОНОВИЧ,
США